

P L A Y



martinisa

Nell'uomo autentico
si nasconde un bambino
che vuole giocare.

In every real man, is hidden a child that wants to play.

Friedrich Nietzsche

martini 

P L A Y

Con il catalogo Play siamo felici di presentare un micromondo colorato e divertente, in cui vivono le nostre ultime collezioni inventate con entusiasmo, per la gioia di grandi e piccini. Play raccoglie le linee MartiniSPA più fantasiose e divertenti, nate dalla creatività di casa Martini e dalla collaborazione con i marchi più importanti dell'entertainment.

We are glad to present to you our new catalogue, Play, containing a colorful and amusing microworld, in which you will find our newest collections, designed to delight adults and children. Play collects Martini SpA latest lines, more inventing and funny than ever, born from Martini's creativity and from some of the most important brand within the entertainment sector.



Da sempre amiamo giocare con la spugna,
immaginandola in mille forme e colori.

Da 50 anni, il nostro mestiere è stupire, interpretando in modo sempre nuovo un materiale di grandissima ispirazione per infinite creazioni, come la spugna. Realizzare oggetti morbidi e colorati, che ci accompagnino durante il bagno o la doccia, è il nostro modo di dichiarare quanto il gioco sia una forma nobile, intelligente e indispensabile di stare al mondo. Perché una vita più soffice è una vita più divertente. **#softenyourlife**

*We have always loved to play with sponge, picturing
it to ourselves in a thousand different shapes and colors.*

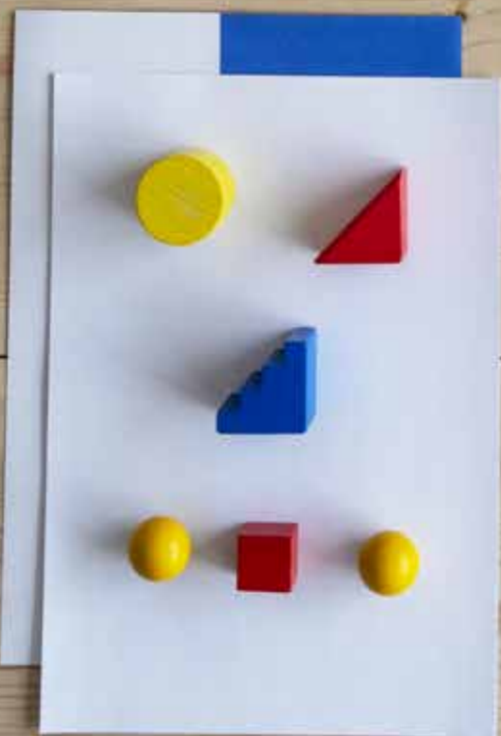
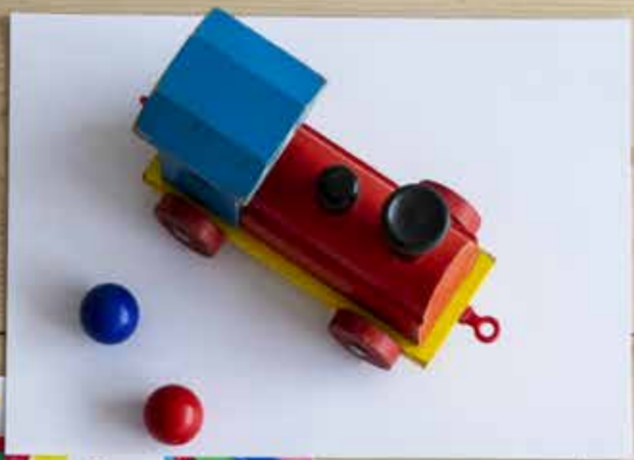
*For the last 50 years, we have been working to amaze you, dealing with a versatile and inspiring
material such as the sponge, trying to interpret it in always new ways.*

*We realize soft colorful objects to improve the quality of your bath or shower routine, and this is
our way to state how much value we attribute to playing, an important, noble and worthy practice.*

*The softer, the merrier. **#softenyourlife***



**Green
Product Award**
Winner 2017



- SPONGY PILLS
- MASSAGE COLOR
- BATH FRUITS
- OCEANIA
- BATH EMOJI
- KIDS
- DISNEY BABY
- DISNEY CARS
- DISNEY FROZEN
- MICKEY MOUSE PUZZLE
- PEPPA PIG
- PJ MASKS

Grandi pilloloni di spugna per curarsi in tutti i sensi... anche sotto la doccia!
Big pills made of sponge to cure yourself in every sense... even under the shower!

La collezione Martini più completa e conosciuta, tutta ispirata all'energia del colore. / *Martini's most renowned and complete collection, entirely inspired by the energy of colors.*

La versione più giocosa di tutte: la spugna a forma di frutta (3D).
Our most playful line: a set of 3D sponges shaped like various fruits.

Tutto l'essenziale per il benessere e l'igiene quotidiana.
Everything you need for your daily hygiene and well-being.

Spugne ispirate alle emoticon e all'allegria della frutta.
A cheerful fruity version of emoticon-inspired sponges.

Fattoria, Oceano: una collezione per i più piccoli di spugne-giocattolo.
Farm, Ocean: a collection of toy sponges conceived to entertain all children.

I personaggi Disney più amati dai piccoli su morbide spugne pensate per i più piccoli. / *Disney's most loved characters, in especially designed soft sponges to suit young children's needs and to transform bath time into a game.*

Per quando la vasca diventa un circuito di gara, niente di meglio delle spugne ispirate alla saga automobilistica di Cars. / *Nothing is better than our set of sponges inspired by Cars and its racing adventures to turn your tub into a racetrack.*

Un bagno freschissimo, con le spugne che portano nel mondo invernale di Anna ed Elsa. / *These sponges will offer you the freshest of baths, taking you to Anna and Elsa's magic world.*

Spugne a forma di tessera di puzzle, da collezionare e incastrare per formare l'immagine della casa di Topolino. / *Collect all the puzzle-shaped sponges and put them together to recreate the picture of Mickey's House.*

La famiglia di maialini famosi in tutto il mondo sbarca nel bagno di casa.
The world famous family of pigs has now landed in your very own bathroom.

La spugna dei "Pigiadini", che trasforma il momento del bagnetto in un'avventura da super eroi. / *Our PJ Masks sponges will turn bath time into an amazing superhero adventure.*

LEGENDA



PRODOTTO BIOLOGICO



DERMATOLOGICAMENTE TESTATO / IPOALLERGENICO



NON TESTATO SUGLI ANIMALI / CRUELTY FREE



SENZA LATTICE



PRESERVA I FONDALI MARINI



SCIACQUARE PRIMA E DOPO L'USO



ASCIUGARE ALL'ARIA



MADE IN ITALY



PRODOTTO DA ENERGIA RINNOVABILE



PROCESSO XPAND



ESFOLIAZIONE DELICATA



ESFOLIAZIONE MEDIA



ESFOLIAZIONE FORTE



FORMA MASSAGGIANTE

PER CAPIRE MEGLIO I NOSTRI PRODOTTI

COME TENERE PULITA LA TUA SPUGNA

Le spugne, in particolare quelle per il viso, possono in molti casi sostituire prodotti usa e getta, favorendo quindi un'abitudine quotidiana più "amica dell'ambiente". Ad esempio, sostituendo i dischetti in cotone monouso con prodotti semidurevoli come i dischetti di spugna, riutilizzabili più e più volte. Certamente, per evitare l'accumulo di batteri è importante tenere pulite le spugne, attraverso poche e semplici azioni, come:

1. Dopo l'utilizzo, bagna di nuovo la tua spugna e applica una goccia di detergente;
2. Fai fare la schiuma, stringendo dolcemente la spugna tra le mani, senza torcela;
3. Stringila dolcemente per eliminare l'eccesso d'acqua;
4. Lascia asciugare la tua spugna all'aria.

DERMATOLOGICAMENTE TESTATO – cosa vuol dire?

La dicitura "dermatologicamente testato" può essere utilizzata quando il prodotto cosmetico è stato sottoposto con esito non irritante al Patch Test su 20 volontari, che prevede il contatto con la cute in modalità occlusiva per 48 ore e una conseguente verifica della reattività cutanea a distanza di 15' e 24h. Il Patch Test è una valutazione della compatibilità con la cute umana in accordo con le Linee Guida Colipa ("Guidelines for the Assessment of Skin Tolerance of Potentially Irritant Cosmetic Ingredients" Edition of 1997).

Per i nostri test siamo supportati dal laboratorio ABICH (certificato UNI EN ISO 9001:2008), ove lo studio è condotto sotto la direzione clinica del Dr. Samuele Burastero, specialista in Allergologia e Immunologia Clinica, ricercatore presso l'Istituto San Raffaele di Milano. Pur essendo questo test obbligatorio solo per i prodotti cosmetici, Martini SpA ha deciso di eseguirlo per ogni prodotto bodycare, a garanzia di una maggiore qualità e sicurezza.

PROCESSO XPAND – che cos'è?

XPand identifica l'esclusivo processo produttivo brevettato da Martini SpA, da cui otteniamo spugne in grado di essere arricchite con principi attivi naturali dalle proprietà cosmetiche. Le spugne prodotte con processo XPand hanno caratteristiche uniche rispetto alle altre spugne, in particolare una morbidezza senza eguali e la capacità di espandersi in acqua grazie alla loro eccezionale assorbenza. Possono essere considerate quindi salva-spazio e ideali per il viaggio. Il processo XPand avviene con reazioni ad acqua, evitando agenti chimici e solventi dannosi per l'ambiente.

PRESERVA I FONDALI MARINI – perché?

Ogni volta che scegli una spugna in XPand o in cellulosa, piuttosto di una spugna naturale di mare, sostieni la biodiversità dell'ambiente marino, contrastando invece il suo impoverimento.

FORMA MASSAGGIANTE – perché?

Le superfici a onde o bugnate di alcune nostre spugne favoriscono un massaggio che riattiva la microcircolazione cutanea e quindi la riossigenazione dei tessuti, con benefici sulla luminosità e setosità della pelle e nel contrasto della cellulite.

LEGEND



BIOLOGICAL PRODUCT



DERMATOLOGICALLY TESTED / HYPOALLERGENIC



NOT TESTED ON ANIMALS / CRUELTY FREE



LATEX FREE



IT PROTECTS THE SEA BED



RINSE BEFORE AND AFTER USE



AIR DRY THE PRODUCT AFTER RINSE/USE



MADE IN ITALY



MADE FROM RENEWABLE ENERGY



XPAND PROCESS



DELICATE EXFOLIATION



MEDIUM EXFOLIATION



STRONG EXFOLIATION



MASSAGING SHAPE

TO BETTER UNDERSTAND OUR PRODUCTS

HOW TO KEEP YOUR SPONGE CLEAN

Sponges, particularly those used for the face, can often replace disposable products, thus encouraging more “environmentally friendly” daily habits. For example, disposable cotton pads can be replaced with semi-durable products such as sponge pads, which can be used again and again. Naturally, in order to avoid the build-up of bacteria it is important to keep the sponges clean by following a few, simple steps:

1. After use, moisten your sponge again and apply a drop of cleanser;
2. Work up a lather, gently squeezing the sponge between your hands, without wringing it;
3. Squeeze it gently to remove excess water;
4. Let it dry naturally.

DERMATOLOGICALLY TESTED - what does it mean?

The term “dermatologically tested” can be used when no irritation results from an occlusive Patch Test on 20 volunteers. The test involves the cosmetic product being applied to the skin for 48 hours, with monitoring of skin reactions after 15 minutes and 24 hours.

The Patch Test is an assessment of human skin compatibility according to the Colipa Guidelines (“Guidelines for the Assessment of Skin Tolerance of Potentially Irritant Cosmetic Ingredients” 1997 Edition). Our tests are carried out at the ABICH laboratory (certified UNI EN ISO 9001:2008), under the clinical direction of Dr Samuele Burafero, specialist in Allergology and Clinical Immunology, and researcher at the San Raffaele Institute in Milan. Although this test is only mandatory for cosmetic products, Martini Spa has decided to carry it out on all their body care products, in order to guarantee greater quality and safety.

XPAND PROCESS - what is it?

XPand identifies the exclusive manufacturing process patented by Martini SpA, through which we obtain sponges that can be enriched with natural active ingredients with cosmetic properties. Sponges created with the XPand process have unique characteristics compared to other sponges, in particular a unique softness and the ability to expand in water thanks to their exceptional absorbency. Therefore they are space savers and ideal for travel. The XPand process takes place through reaction with water, avoiding synthetic chemicals and solvents harmful to the environment.

IT PROTECTS THE SEA BED - how?

Every time you choose an XPand or cellulose sponge, rather than a natural sea sponge, you are supporting the biodiversity of the sea environment and fighting its depletion.

MASSAGING SHAPE - why?

The wavy or corrugated surfaces of some of our sponges promote a massage that boosts skin microcirculation and therefore tissue oxygenation, enhancing skin luminosity and silkiness and fighting cellulite.



SPONGY PILLS

SPONGY PILLS

Ci avete mai pensato? Quando i muscoli sono tesi, la mente è satura, il freddo è entrato nelle ossa... basta una doccia o un bagno caldo, fatto prendendosi il tempo giusto, a rimetterci in sesto. Insomma, a volte, per stare bene, è meglio una doccia di una pillola! E siccome a noi di Martini piace giocare, abbiamo creato le spugne ispirate alle pillole più in voga, per essere sicuri di non prenderci mai troppo sul serio.

Have you ever noticed that when your muscles are stiff, your mind is overflowing and the cold has soaked your bones... it is enough to dedicate some time to a hot shower or bath to put you back on your feet. If you want to feel better a shower can sometimes be better than a pill! And, since we like to play, we have created a set of sponges inspired by the most fashionable pills, to make sure we do not take ourselves too seriously.



SPUGNA CORPO Spongy Pills



Codice Prodotto:

6186B00 (articoli assortiti / mixed items)

Composizione:

Poliuretano

Polyurethane



Una spugna corpo a forma di cuore, per un bagno-doccia ricostituente ed energizzante! Ironia e divertimento per una detersione soffice e delicata sulla pelle. La Spongy Pills ridonerà al corpo il suo naturale benessere!

A heart-shaped body sponge, for a restorative and energizing shower or bath! Irony and fun for you and a smooth and delicate cleaning action for your skin. This spongy pill will reestablish the natural wellness of your body!

SPUGNA CORPO + SCRUB Spongy Pills



Codice Prodotto:

6186B00 (articoli assortiti / mixed items)

Composizione:

Poliuretano

Polyurethane



Divertente spugna corpo a forma di pillola doppia azione. Il lato morbido deterge delicatamente e consente di avvolgersi di soffice schiuma, mentre lo speciale lato massaggio esfolia con dolcezza la pelle rimuovendo le impurità. Rinvigorente e purificante, la spugna-pillola dona una pelle tonica e setosa.

An amusing body sponge shaped like a double action pill. The soft side cleanses with delicacy and produces a lot of smooth lather, while the special exfoliating side performs a gentle massage that removes impurities from the skin. Reinvigorating and purifying, this spongy pill will make your skin toned and silky.

SPUGNA CORPO RIGENERANTE Spongy Pills

**Codice Prodotto:**

6186B00 (articoli assortiti / mixed items)

Composizione:

Poliuretano

Polyurethane



La spugna corpo rigenerante a forma di compressa consente un'efficace esfoliazione contro le impurità degli strati superficiali dell'epidermide. Grazie alla sua energica azione scrub, la divertente spugna-compressa permette di prendersi cura della propria pelle mantenendola tonica e levigata.

This regenerating tablet-shaped body sponge performs an effective exfoliating action against the impurities of epidermal superficial layers. Thanks to the energetic scrubbing action of this funny tablet-sponge allows to take care of the skin, keeping it toned and smooth.





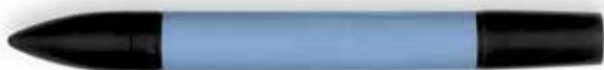
MESSAGE COLOR

MESSAGE COLOR

Message Color è la collezione Martini più completa e conosciuta, icona di quelle origini che hanno gettato le basi del carattere unico del nostro marchio. Ispirata ai colori e all'allegria energia che essi sprigionano nelle loro varianti più vivaci, la collezione Message Color soddisfa ogni tipo di esigenza di benessere, appagando corpo e spirito con toni cromatici vibranti ed intensi.

*Message Color is Martini's most complete and renowned collection, icon of our origins,
the roots of our brand's unique style.*

*Inspired by colors and by the joyful energy they release, this varied and lively collection satisfies everyone's need
of wellness, pleasing the body and the soul through intense and vibrant chromatic shades.*



QUANTO MASSAGGIO in spugna doppia azione



Codice Prodotto:

0047P00

Composizione:

Poliuretano

Polyurethane



Guanto massaggio in spugna doppia azione, per deterzione efficace e massaggio scrub rilassante. Il lato morbido deterge delicatamente anche le pelli più sensibili, mentre il lato in spugna dall'allegro colore con superficie ondulata massaggia dolcemente il corpo.

This sponge massage glove, for an effective cleansing action and a relaxing scrubbing massage. The soft side cleanses delicately even the most sensitive skin, while the wavy side, made of colorful sponge, gently massages the body.

MANOPOLA RINVIGORENTE in filato sintetico esfoliante



Codice Prodotto:

0601P00

Composizione:

Poliestere e polietilene

Polyester and polyethylene



Vivace manopola rinvigorente in filato sintetico con azione esfoliante. Il delicato ma efficace scrub assicura una pulizia profonda per la rimozione delle impurità dagli strati superficiali dell'epidermide. L'utilizzo del guanto donerà alla pelle morbidezza al tatto e luminosità!

Lively invigorating mitten in synthetic yarn for an exfoliating action. The delicate but effective scrub performed by the mitten insures a deep cleaning action and the removal of impurities from the superficial epidermal layers. Using this glove will make your skin smooth and bright!

QUANTINO PORTASAPONE



Codice Prodotto:

0670P00

Composizione:

Poliuretano

Polyurethane



Il quantino colorato in soffice spugna con contenitore porta-sapone è delicato su tutti i tipi di pelle, anche su quelle più sensibili. Super assorbente e facilmente risciacquabile, il pratico guanto riduce il consumo di sapone e ne facilita la presa. Tanta schiuma senza più inutili sprechi!

This colorful sponge glove, provided with a special soap holder, performs a soft and delicate action, suitable for all skin types, even the most sensitive ones. Extra-absorbent and easy to rinse, this handy glove reduces soap consumption and facilitates the grip. A lot of lather without pointless waste of soap!

GUANTINO ESFOLIAZIONE 5 DITA



Codice Prodotto:

1101P00

Composizione:

Nylon

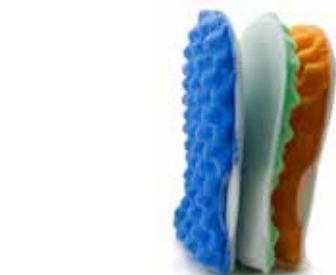
Nylon



Il guantino a 5 dita, colorato con fantasia maculata, deterge gentilmente la pelle rimuovendo le impurità superficiali dell'epidermide. Grazie alla sua comoda forma ergonomica che permette di infilare tutte le dita separatamente, il guanto agisce con un'azione scrub precisa e mirata, per una pelle vellutata e radiosa.

The 5 fingers glove, realized in a fashionable spotted pattern, gently cleanses the skin and removes superficial impurities from the epidermis. Thanks to its handy and ergonomic shape, allowing to separate the fingers, this glove performs a precise and specific scrubbing action, and guarantees a velvety and radiant skin.

GUANTO MASSAGGIO Doppia Azione - Doppia Impugnatura



Codice Prodotto:

1121P00

Composizione:

Poliuretano

Polyurethane



Guanto doppia azione con un lato morbido, per un delicato massaggio, e un lato esfoliante, per un gommage profondo. Grazie alla presenza di una doppia impugnatura, predisposta per entrambe le mani, il guanto risulta ancora più funzionale e maneggevole. Comfort ed efficacia per una pelle tonica e levigata.

This dual-action glove is composed of a soft side, performing a delicate massage, and an exfoliating side that guarantees a deep scrub. The double handle, designed to be used with both hands, makes the glove even more functional and handy. Comfort and efficacy for a toned and smooth skin.

SPAZZOLA TONIC CON SETOLE



Codice Prodotto:

0491P00

Composizione:

Polipropilene

Polypropylene



La spazzola dotata di setole tonificanti esfolia e deterge la pelle, per una profonda e rigenerante azione rivitalizzante e massaggiante. Grazie al suo lungo manico colorato, la spazzola consente di raggiungere comodamente tutto il corpo, comprese le aree più difficili come la schiena e i piedi.

The special toning bristles of this brush exfoliate and cleanse the skin, performing a deep regenerating and revitalizing massage. The long colorful handle makes the brush perfect to reach comfortably every part of the body, even the most hard-to-reach areas, like back and feet.

SPAZZOLA CON SPUGNA MORBIDA



Codice Prodotto:

0492P00

Composizione:

poliuretano con manico in ABS

polyurethane with ABS handle



La spazzola delicata con spugna ondulata è ideale per una dolce pulizia che possa arrivare a detergere e massaggiare comodamente tutto il corpo. Grazie al lungo manico colorato, la spazzola consente di raggiungere anche le zone del corpo più difficili come la schiena e i piedi.

This delicate brush, made in soft wavy sponge, is ideal to clean the whole body while performing a gentle and comfortable massage. The long colorful handle makes the brush perfect to reach comfortably every part of the body, including hard-to-reach areas like back and feet.

SPUGNA NEW SKIN DOPPIA AZIONE



Codice Prodotto:

0135P00

Composizione:

poliuretano

polyurethane



La spugna corpo new skin doppia azione dai vivaci colori è ideale per la pulizia quotidiana di tutti i tipi di pelle. Il lato in morbida spugna deterge delicatamente il corpo, mentre il lato con speciale superficie massaggio esercita un'azione scrub che leviga e tonifica la pelle.

The New Skin body sponge, lively and colorful, is perfect for the daily cleaning of all skin types. One side is made of soft sponge, to cleanse delicately the whole body, whereas the other one has a massaging surface that performs a scrubbing action that smooths and tones the skin.

SPUGNA TONIC DOPPIA AZIONE



Codice Prodotto:

0147P00

Composizione:

poliuretano

polyurethane



La spugna tonic doppia azione è dotata di un lato in spugna super risciacquabile, utile per detergere delicatamente il corpo, e di una speciale superficie massaggiante, per un'esfoliazione profonda e un massaggio tonificante. La spugna è caratterizzata da una forma ergonomica che facilita la presa e la rende particolarmente comoda e maneggevole sotto la doccia o durante il bagno.

The dual-action tonic sponge is composed of a soft sponge side, easy to rinse and perfect for a gentle cleansing of the body, and a special surface performing a deep exfoliation and a toning massage. The sponge is characterized by an ergonomic shape that facilitates the grip and makes the sponge handy and comfortable to use during the shower or bath.

SPUGNA TWICE DOPPIA AZIONE



Codice Prodotto:
0413P00

Composizione:
poliuretano
polyurethane



Spugna twice doppia azione, adatta a tutti i tipi di pelle. Il lato in spugna deterge delicatamente il corpo, mentre il lato massaggiante esercita un'esfoliazione energica che illumina la pelle.

Dual-action twice sponge, suitable for all skin types. The sponge side gently cleanses the body while the other side performs a vigorous exfoliating massage to illuminate the skin.

SPUGNA IN CELLULOSA con Lato Massaggio



Codice Prodotto:
0433PB0

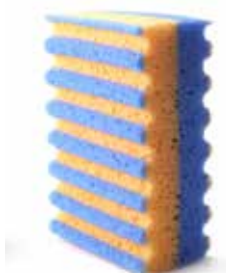
Composizione:
cellulosa e poliuretano
cellulose and polyurethane



La spugna massaggio in cellulosa e fibra scrub, grazie ai suoi pregiati materiali, risulta delicata anche sulle pelli più sensibili. Il lato in cellulosa naturale garantisce sulla pelle un effetto particolarmente delicato, mentre il lato in fibra esfoliante regala un massaggio scrub rigenerante.

This massage sponge, made of cellulose and scrub fiber, is delicate even on the most sensitive skin thanks to the precious raw material. The side made of natural cellulose guarantees delicacy, while the other one, made of exfoliating fiber, provides a regenerating scrubbing massage.

SPUGNA EXTRA DELICATA MULTICOLOURS



Codice Prodotto:
0018P00

Composizione:
poliuretano
polyurethane



La spugna extra delicata multicolours, grazie alla sua morbidezza, è perfetta anche sulle pelli più sensibili. La dolce detersione è accompagnata da un piacevole massaggio, garantito dalle superfici ondulate della spugna.

The softness of this extra-delicate multicolor sponge makes it suitable for all skin types, including the most sensitive ones. A pleasant massage accompanies the gentle cleansing action performed by the wavy surfaces of the sponge.

SPUGNA COCCOLA con Impugnatura Ergonomica



Codice Prodotto:

0058P00

Composizione:

poliuretano

polyurethane



Spugna morbida effetto coccola indicata per un utilizzo anche sulle pelli più sensili. Grazie alla sua delicatezza assicura una detersione dolce. La spugna, facile e pratica da impugnare grazie alla sua forma ergonomica, garantirà un bagno-doccia rilassante in tutta comodità.

The cuddling effect of this soft sponge makes it suitable for the most sensitive skin types. The cleansing action is gentle and delicate. The ergonomic shape of the sponge makes it easy to hold and guarantees relax and comfort during your bath or shower time.

SPUGNA SOFT TOUCH



Codice Prodotto:

0121P00

Composizione:

poliuretano

polyurethane



Spugna soft touch dai colori vivaci, perfetta per l'igiene quotidiana. La spiccata morbidezza della spugna garantisce una detersione delicata e rispettosa anche delle pelli più sensibili. Il particolare materiale permette di creare, anche con l'utilizzo di poco sapone, tanta schiuma, per un bagno-doccia spumeggiante!

The soft touch sponge, lively and colorful, is perfect for daily hygiene. The marked softness of the sponge guarantees a delicate cleansing, in full respect of the most delicate skin types. The special material allows to create a lot of lather from a little soap, transforming bath or shower time in a bubbly moment!

4 SPUGNE QUADRATE MORBIDE Family Pack



Codice Prodotto:

0499P0A

Composizione:

poliuretano

polyurethane



Spugne quadrate dai colori vivaci in una conveniente confezione famiglia. La delicatezza della texture la rende adatta per un utilizzo quotidiano. Il morbido materiale garantisce una detersione delicata e rispettosa delle pelli più sensibili, rendendo la spugna perfetta anche per la pelle delicata dei più piccoli.

Four squared colorful sponges in a convenient family pack. The delicacy of the texture make these sponges perfect for daily use. The softness of the materials guarantees the gentle cleansing even of the most sensitive skin types, which makes the sponge particularly suitable for the delicate skin of young children.

2 SPUGNE SOFT TOUCH

**Codice Prodotto:**

0604P00

Composizione:

poliuretano

polyurethane



Spugna soft touch dai colori vivaci in una conveniente confezione da due. La spiccata morbidezza della spugna garantisce una deterzione delicata e rispettosa anche delle pelli più sensibili. Il particolare materiale permette di creare, anche con l'utilizzo di poco sapone, tanta schiuma, per un bagno-doccia spumeggiante!

The lively and colorful soft touch sponge, in a convenient pack of two. The marked softness of the sponge guarantees delicate cleansing, in full respect of the most sensitive skin types. The special material allows to create a lot of lather from a little soap, transforming bath or shower time in a bubbly moment!

SPUGNA TONIC VIOLINO

**Codice Prodotto:**

1127P00

Composizione:

poliuretano

polyurethane



La spugna tonic violino dalle proprietà rivitalizzanti è adatta alla pulizia quotidiana di tutti i tipi di pelli. Il lato in morbida spugna colorata deterge con dolcezza la pelle, mentre il lato massaggiante tonifica la pelle grazie alla sua azione scrub. La particolare forma sinuosa della spugna facilita la presa e garantisce comodità ed efficacia in un solo prodotto.

The revitalizing properties of the violin tonic sponge make it suitable for the everyday care of all skin types. The soft sponge side gently cleanses the skin, while the other one performs a toning and exfoliating massage. The unique sinuous shape of the sponge guarantees comfort, efficacy and an improved grip all in one product.

SPUGNA SOFT ONDA

**Codice Prodotto:**

1128P00

Composizione:

poliuretano

polyurethane



La spugna ondulata ad effetto rivitalizzante regala un momento di relax sotto la doccia o dentro alla vasca. La particolarità della forma assicura un comodo utilizzo, mentre la morbidezza del materiale avvolge il corpo in un soffice massaggio schiumoso, garantito anche con sole poche gocce di bagnoschiuma.

The special revitalizing effect of this wavy sponge will give you some relaxing moments in the shower or tub. The peculiar shape of the sponge guarantees a comfortable use, whereas the particular softness of the material envelops the whole body in a lathery massage, using only a few drops of body wash.

3 SPUGNE TONDE TONIC Family Pack



Codice Prodotto:
1129P00

Composizione:
poliuretano
polyurethane



Spugne corpo tonde e colorate in una comoda e conveniente confezione famiglia. La spugna è ideale per la pulizia quotidiana di tutti i tipi di pelle. Il lato morbido deterge delicatamente anche le pelli più sensibili, mentre il lato con massaggio scrub esfolia dolcemente il corpo.

A convenient family pack of three round colorful sponges, perfect for the daily routine of every skin type. The soft side is delicate even on the most sensitive skin, whereas the scrubbing side performs a gentle exfoliating massage on the body.

SPUGNA ARCOBALENO



Codice Prodotto:
1133P00

Composizione:
poliuretano
polyurethane



Spugna corpo tonda dall'originale colore arcobaleno. Morbida e maneggevole deterge delicatamente anche le pelli più sensibili, anche in un utilizzo quotidiano. Il momento bagno-doccia sarà rallegrato dai giocosi colori e dalla simpatica forma della spugna.

This original round sponge recalls the colors of the rainbow. Soft and handy, the delicate cleaning action of the sponge make it suitable for the most sensitive skin types, even if used daily. The playful colors of the sponge and its funny shape will lighten up your shower or bath time.

SPUGNA A RETE IN BOX SOFT PEELING



Codice Prodotto:
0539B00

Composizione:
polietilene
polyethylene



La colorata spugna a rete deterge gentilmente la pelle producendo una ricca e avvolgente schiuma. La spugna esercita una delicata azione esfoliante, per una pelle setosa e perfettamente pulita. Comoda nell'utilizzo, risulta anche pratica da appendere nel bagno-doccia grazie al suo pendaglio o da riporre nella sua box. Facile da sciacquare e asciugare.

This colorful mesh sponge gently cleanses the skin by creating a lot of rich, enveloping lather. The delicate exfoliating action of the sponge will make your skin silky and perfectly clean. Comfortable to use, thanks to the attached string the sponge can be put back to the box or hung in the shower or tub. Easy to rinse and dry.

SPUGNA A RETE SOFT PEELING



Codice Prodotto:
0539P00

Composizione:
polietilene
polyethylene



La vivace spugna a rete deterge gentilmente la pelle producendo una ricca e avvolgente schiuma. La spugna esercita una delicata esfoliazione per una pelle setosa e perfettamente pulita. Comoda nell'utilizzo, risulta anche pratica da appendere nel bagno-doccia e facile da asciugare.

This lively mesh sponge gently cleanses the skin by creating a lot of rich, enveloping lather. The delicate exfoliating action of the sponge will make your skin silky while cleaning it perfectly. Comfortable to use, the sponge can be hung in the shower or tub and it dries quickly.

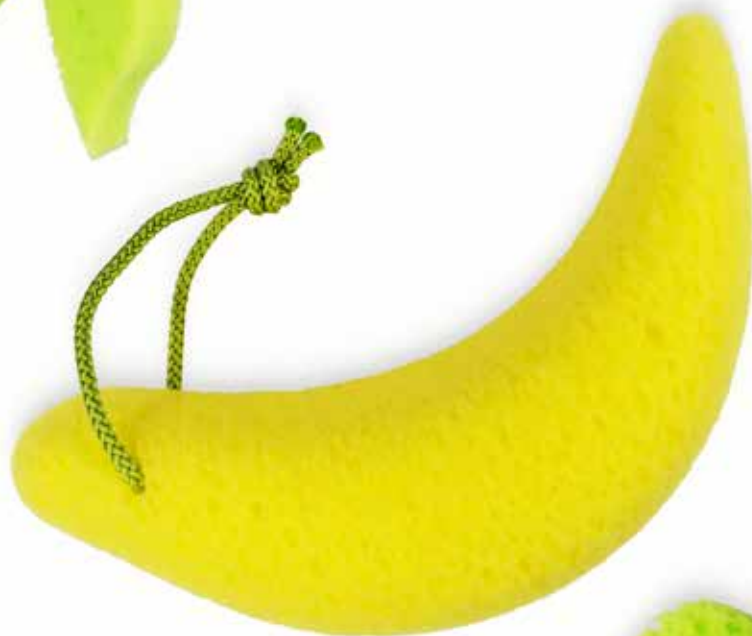
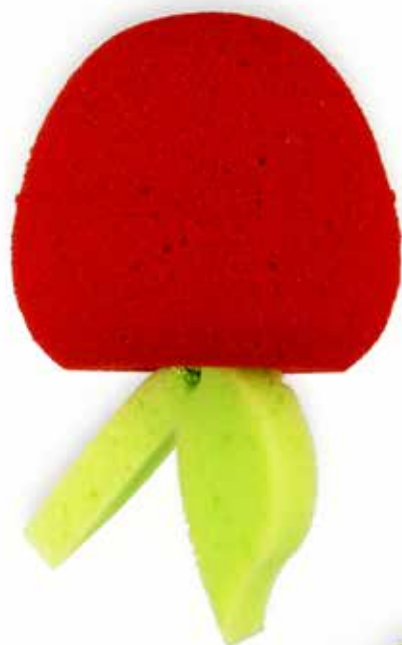


BATH FRUIT

BATH FRUIT

Per gli eccentrici del bagno e per chi ricerca l'inedito, la collezione di spugne a forma di frutta (tridimensionali) sono perfette non solo in bagno, ma anche come idea regalo e (perché no?) per un cesto scherzoso in cucina. Una citazione alle storiche creazioni culinarie – dall'anguria al gelato alla fetta di torta - firmate da MartiniSPA nei mitici anni '80. Attenzione a non farle in macedonia!

For all the bath-eccentrics and for those looking for the unknown, this collection of three-dimensional fruit-shaped sponges is perfect not only for your bathroom but also as a gift or – why not? – for a playful basket in the kitchen. A reminder of MartiniSPA's historic culinary creations from the Eighties, from watermelon to ice-cream and cake slices. Take care not to cut them into a fruit salad!



Spugna corpo Mela



La morbida spugna tridimensionale a forma di mela è ideale per rallegrare il momento di bagno e doccia, ma è perfetta anche come originale e vivace soprammobile. Con le sue forme curate e i suoi colori luminosi, la spugna Bath Fruits è studiata per detergere, stupire, osare, giocare... per una quotidianità mai banale!

Spugna corpo Pera



La morbida spugna tridimensionale a forma di pera è ideale per rallegrare il momento di bagno e doccia, ma è perfetta anche come originale e vivace complemento d'arredo. Con le sue forme curate e i suoi colori luminosi, la spugna Bath Fruits è studiata per detergere, stupire, osare, giocare... per una quotidianità mai banale!

Spugna corpo Banana



La morbida spugna tridimensionale a forma di banana è ideale per rallegrare il momento di bagno e doccia, ma è perfetta anche come originale e vivace complemento d'arredo. Con le sue forme curate e i suoi colori luminosi, la spugna Bath Fruits è studiata per detergere, stupire, osare, giocare... per una quotidianità mai banale!

Codice Prodotto:

0071H10

Composizione:

poliuretano

polyurethane



This soft, apple-shaped three-dimensional sponge is perfect to cheer you up during your shower or bath time as well as to brighten up the room. Thanks to its well-finished details and bright colors, the Bath Fruit sponge is designed to cleanse, amaze, dare, play... for a never ending surprise!

Codice Prodotto:

0074H10

Composizione:

poliuretano

polyurethane



This soft, pear-shaped three-dimensional sponge is perfect to cheer you up during your shower or bath time as well as to decorate the room. Thanks to its well-finished details and bright colors, the Bath Fruit sponge is designed to cleanse, amaze, dare, play... for a never ending surprise!

Codice Prodotto:

0084H10

Composizione:

poliuretano

polyurethane



This soft, banana-shaped three-dimensional sponge is perfect to cheer you up during your shower or bath time as well as to decorate the room. Thanks to its well-finished details and bright colors, the Bath Fruit sponge is designed to cleanse, amaze, dare, play... for a never ending surprise!

Spugna corpo Cocomera

**Codice Prodotto:**

0087H10

Composizione:

poliuretano

polyurethane



La spugna tridimensionale a forma di una fetta di cocomera è ideale per rallegrare il momento di bagno e doccia, ma è perfetta anche come originale e vivace complemento d'arredo. Con le sue forme curate e i suoi colori luminosi, la spugna Bath Fruits è studiata per detergere, stupire, osare, giocare... per una quotidianità mai banale!

This soft, watermelon-shaped three-dimensional sponge is perfect to cheer you up during your shower or bath time as well as to decorate the room. Thanks to its well-finished details and bright colors, the Bath Fruit sponge is designed to cleanse, amaze, dare, play... for a never ending surprise!

Spugna corpo Arancia

**Codice Prodotto:**

0104H10

Composizione:

poliuretano

polyurethane



La morbida spugna tridimensionale a forma di arancia è ideale per rallegrare il momento di bagno e doccia, ma è perfetta anche come originale e vivace complemento d'arredo. Con le sue forme curate e i suoi colori luminosi, la spugna Bath Fruits è studiata per detergere, stupire, osare, giocare... per una quotidianità mai banale!

This soft, orange-shaped three-dimensional sponge is perfect to cheer you up during your shower or bath time as well as to decorate the room. Thanks to its well-finished details and bright colors, the Bath Fruit sponge is designed to cleanse, amaze, dare, play... for a never ending surprise!



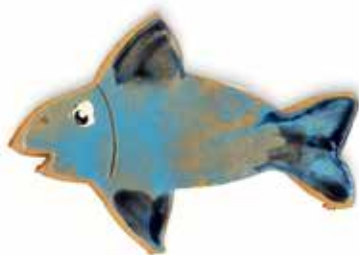
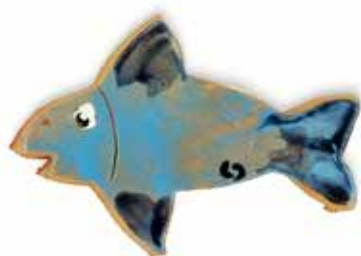


OCEANIA

OCEANIA

Entrare nella vasca da bagno è in un certo senso l'equivalente di un bagno al mare fuori stagione: stesso momento di piacere, stessa voglia di non uscire più. E anche la doccia, per quanto di norma più sbrigativa, regala un momento d'estate ogni giorno dell'anno. Insomma, il mare, con le sue atmosfere e i suoi colori, è l'ispirazione di Oceania, un'ampia collezione in cui trovare tutto l'essenziale per accompagnare il benessere e l'igiene quotidiana che l'acqua ci regala.

In a certain sense, entering the tub is like taking an off-season bath in the sea: the same kind of pleasure and the same wish of never coming out. Even the shower, generally quicker, gives you a pleasurable glimpse of summer every day of the year. The sea, in all its different shades and atmospheres, is the real inspiration at the core of Oceania, a wide collection of sponges offering everything you need to fulfill your daily need of wellness and hygiene.



SPUGNA RETE

**Codice Prodotto:**

05390CE (colori assortiti / mixed colours)

Composizione:

polietilene

polyethylene



La spugna a rete dal colore vivace deterge delicatamente la pelle producendo una ricca e avvolgente schiuma. La spugna esercita una gentile esfoliazione, per una pelle perfettamente pulita e setosa. Comoda nell'utilizzo, risulta pratica da appendere e facile da risciacquare.

This vibrant and colorful mesh sponge will cleanse your skin while enveloping you in a lot of soft, rich lather. The gentle exfoliation carried out by the sponge cleans the skin, making it smooth and silky. Comfortable to use, practical to hang and easy to rinse.

SPAZZOLA BAGNO E MASSAGGIO

**Codice Prodotto:**

06280CE (colori assortiti / mixed colours)

Composizione:

poliuretano e manico in polipropilene

polyurethan and propylene handle



La spazzola doppia azione è ideale per una pulizia dolce e allo stesso tempo esfoliante, a seconda del lato utilizzato. Grazie al lungo manico colorato, la spazzola consente di detergere e rivitalizzare tutto il corpo, comprese le zone più difficili da raggiungere come la schiena e i piedi.

This double action brush is ideal for both exfoliation and a gentle cleaning action, depending on the side you decide to use. The long colorful handle of the brush allows to cleanse and revitalize the whole body, including the most hard-to-reach areas like back and feet.

SPUGNA ARROTONDATA MORBIDA

**Codice Prodotto:**

06800CE (colori assortiti / mixed colours)

Composizione:

poliuretano

polyurethan



Spugna colorata dalla forma arrotondata extra-large, ideale per la pulizia quotidiana di tutti i tipi di pelle. Morbida e delicata, la spugna deterge dolcemente anche le pelli più sensibili, favorendo la creazione di soffice ed avvolgente schiuma, anche solo con poche gocce di detergente.

This round colorful extra-large sponge is ideal for the daily cleaning routine of all skin types. Soft and delicate, the sponge gently cleanses even the most sensitive skin, favoring the creation of a lot of smooth, enveloping lather with just a few drops of body wash.

SPUGNA ONDULATA SOFFICE



Spugna colorata dalla forma ondulata pensata appositamente per un morbido massaggio quotidiano. Questa spugna è perfetta per chi vuole trasformare il bagno e la doccia in un momento di cura personale.

Codice Prodotto:

4910 OCE (colori assortiti / mixed colours)

Composizione:

poliuretano

polyurethan



This colorful wavy sponge, especially designed for a soft daily massage.

The sponge is perfectly suitable for those who want to transform the shower or bath in a moment of relaxing self care.

SPUGNA SOFFICE con Lato Massaggio Ondulato



La spugna soffice ha la forma di un mattoncino, ma presenta un lato con una spugna speciale ondulata per garantire una sensazione di massaggio più intensa, capace anche di riattivare la circolazione.

Codice Prodotto:

4911 OCE (colori assortiti / mixed colours)

Composizione:

poliuretano

polyurethan



The shape of this soft sponge reminds one of a small brick, but the special wavy side guarantees a more intense massage, able to activate blood circulation.

SPUGNA IN CELLULOSA Ondulata con Lato Massaggio



Questa spugna completa la serie Oceania, con una forma ergonomica pensata per una migliore impugnatura e due materiali con diversa texture. Un lato morbido per detergere delicatamente la pelle, l'altro lato per un massaggio più intenso.

Codice Prodotto:

4912 OCE (colori assortiti / mixed colours)

Composizione:

cellulosa e poliuretano

cellulose and polyurethan



This sponge completes the Oceania Collection. Its ergonomic shape is designed to improve the grip and the two different materials that compose the sponge, vegetable and synthetic, allow to choose and modulate usage and sensations basing on personal needs.

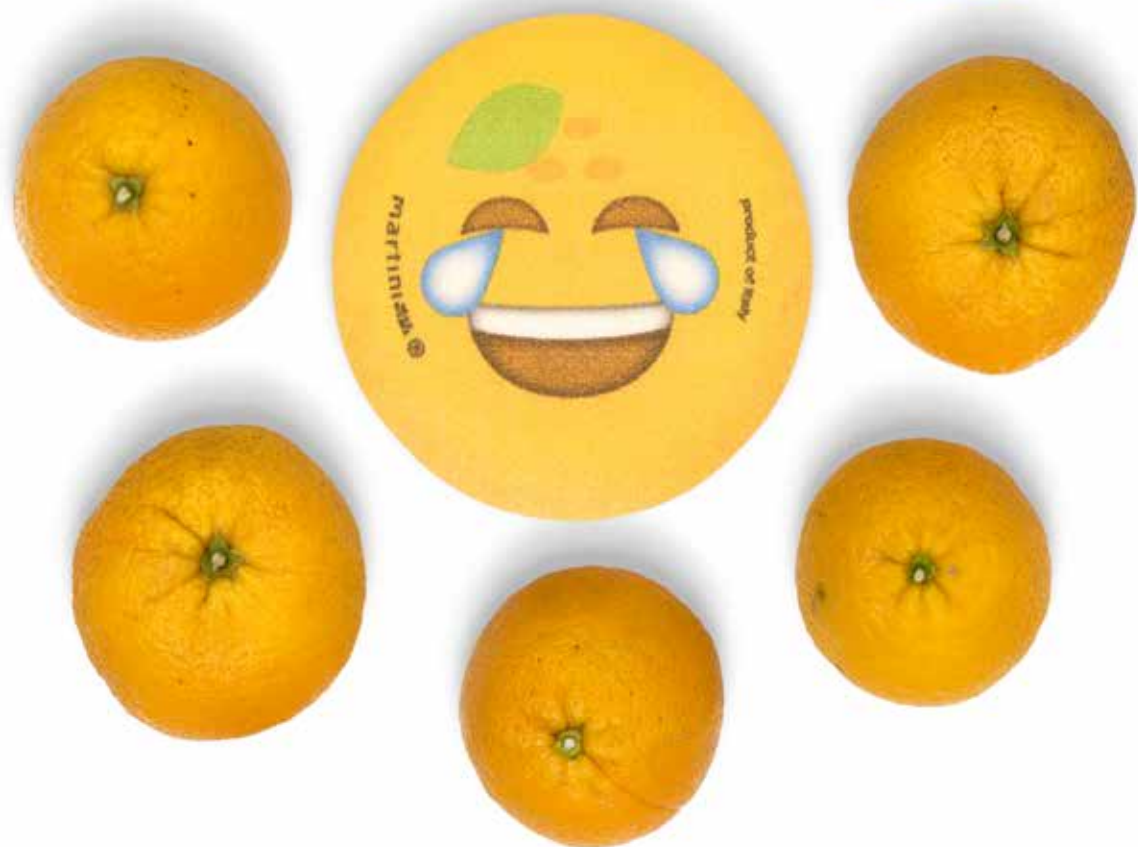


BATH EMOJI

BATH EMOJI

Quando la fantasia si scatena, anche la frutta strizza l'occholino, ride, si arrabbia o si mette gli occhiali. Ecco le spugne ispirate ai meloni, alle ciliegie, alle mele, ai limoni e alle arance più espressive mai viste. Frutti in versione emoticon, protagonisti di una collezione di spugne da bagno che farà sorridere grandi e piccini.

If you dare unleash your fantasy, you will see fruit winking, laughing, getting angry and even wearing some glasses. Here come the most expressive sponges you have ever seen, inspired by melons, cherries, apples, lemons and oranges. These emoticon versions of classic fruit are the protagonists of a collection of bath sponges that will amuse adults and children.



SPUGNA CORPO FRUIT EMOTICONS - Limone



Codice Prodotto:

1130PF0 (soggetti assortiti / mixed items)

Composizione:

poliuretano e microfibra
polyurethane and microfibra



La morbidissima spugna Fruit Emoticons gialla a forma di limone rallegrerà tutti i momenti di bagno e doccia grazie alla simpatia dell'emoticon applicata! Le soffici spugne Fruit Emoticons sono studiate per detergere anche le pelli più delicate, per un'igiene quotidiana che si trasforma in un'allegria routine che strizza l'occholino!

This amusing lemony emoticon, represented on an extra-soft yellow sponge, will cheer you up during bath and shower time! Our Fruit Emoticon sponges are designed to cleanse even the most sensitive skin types. They will transform your daily hygiene into a joyful routine in the blink of an eye!

SPUGNA CORPO FRUIT EMOTICONS - Arancia



Codice Prodotto:

1130PF0 (soggetti assortiti / mixed items)

Composizione:

poliuretano e microfibra
polyurethane and microfibra



La morbidissima spugna Fruit Emoticons arancione a forma di arancia rallegrerà tutti i momenti di bagno e doccia grazie alla simpatia della buffa emoticon applicata! Le soffici spugne Fruit Emoticons sono studiate per detergere anche le pelli più delicate, per un'igiene quotidiana che si trasforma in un'allegria routine!

This funny extra-soft orange Fruit Emoticon sponge will cheer you up during bath and shower time! Our Fruit Emoticon sponges are designed to cleanse even the most sensitive skin types and they will transform your daily hygiene into a joyful routine!

SPUGNA CORPO FRUIT EMOTICONS - Ciliegia



Codice Prodotto:

1130PF0 (soggetti assortiti / mixed items)

Composizione:

poliuretano e microfibra
polyurethane and microfibra



La morbidissima spugna Fruit Emoticons rossa a forma di ciliegia rallegrerà tutti i momenti di bagno e doccia grazie alla simpatia della buffa emoticon applicata! Le soffici spugne Fruit Emoticons sono studiate per detergere anche le pelli più delicate, per un'igiene quotidiana che si trasforma in un'allegria routine!

The cherry-shaped form of this soft and funny red sponge will cheer you up during bath and shower time! Our Fruit Emoticon sponges are designed to cleanse even the most sensitive skin types and they will transform your daily hygiene into a joyful routine!

SPUGNA CORPO FRUIT EMOTICONS - Mela



La morbidissima spugna Fruit Emoticons rossa a forma di mela rallegrerà tutti i momenti di bagno e doccia grazie alla simpatia della dolce emoticon applicata! Le soffici spugne Fruit Emoticons sono studiate per detergere anche le pelli più delicate, per un'igiene quotidiana che si trasforma in un'allegria routine!

Codice Prodotto:

1130PF0 (soggetti assortiti / mixed items)

Composizione:

poliuretano e microfibra

polyurethane and microfibra



The apple-shaped form of this soft and funny red sponge will cheer you up during bath and shower time! Our Fruit Emoticon sponges are designed to cleanse even the most sensitive skin types and they will transform your daily hygiene into a joyful routine!

SPUGNA CORPO FRUIT EMOTICONS - Melone



La morbidissima spugna Fruit Emoticons arancione a forma di melone rallegrerà tutti i momenti di bagno e doccia grazie all'espressione della simpatica emoticon applicata! Le soffici spugne Fruit Emoticons sono studiate per detergere anche le pelli più delicate, per un'igiene quotidiana che si trasforma in un'allegria routine!

Codice Prodotto:

1130PF0 (soggetti assortiti / mixed items)

Composizione:

poliuretano e microfibra

polyurethane and microfibra



The melon-shaped form of this soft and funny orange sponge will cheer you up during bath and shower time! Our Fruit Emoticon sponges are designed to cleanse even the most sensitive skin types and they will transform your daily hygiene into a joyful routine!

SPUGNA CORPO FRUIT EMOTICONS - Zucca



La morbidissima spugna Fruit Emoticons arancione a forma di zucca rallegrerà tutti i momenti di bagno e doccia grazie all'espressione della sorridente emoticon applicata! Le soffici spugne Fruit Emoticons sono studiate per detergere anche le pelli più delicate, per un'igiene quotidiana che si trasforma in un'allegria routine!

Codice Prodotto:

1130PF0 (soggetti assortiti / mixed items)

Composizione:

poliuretano e microfibra

polyurethane and microfibra



The pumpkin-shaped form of this soft and funny orange sponge will cheer you up during bath and shower time! Our Fruit Emoticon sponges are designed to cleanse even the most sensitive skin types and they will transform your daily hygiene into a joyful routine!



KIDS

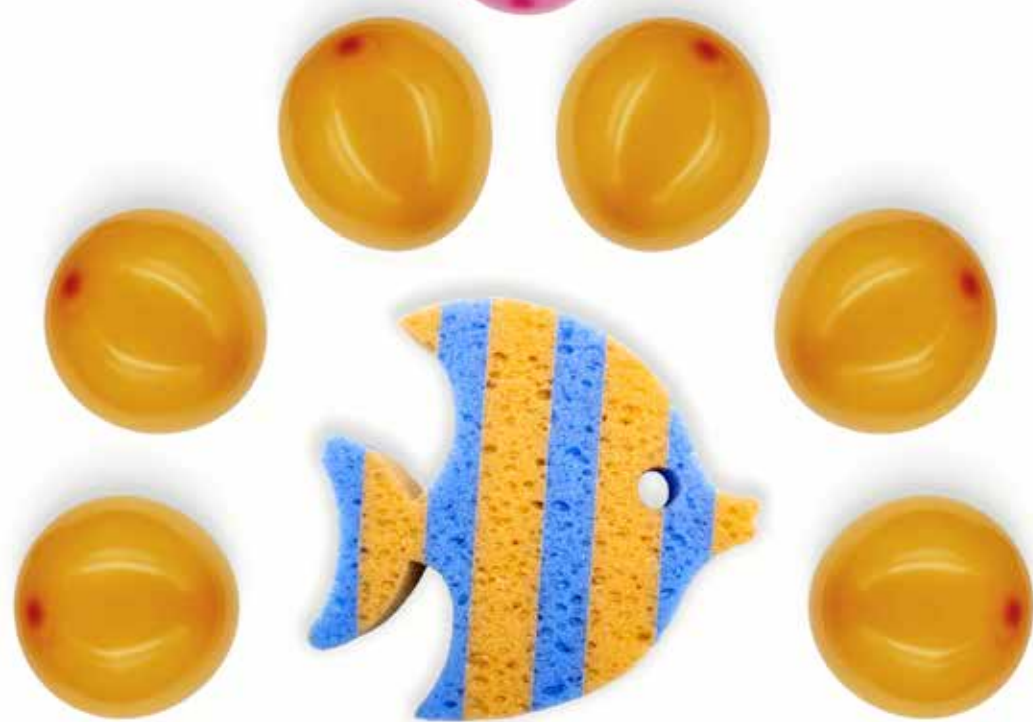
KIDS

Una collezione per i più piccoli di casa, con spugne-giocattolo con le forme degli animali che abitano le ambientazioni più amate dai bambini: la fattoria, la savana e l'oceano.

Paesaggi fantastici abitati da animali selvaggi o da cortile e da pesci mitici, per inventare mille storie all'ora del bagnetto.

A collection especially designed for the youngest members of the family, an entire set of animal-shaped toy sponges to fill with funny characters your kids' favorite settings: farm, savannah or ocean.

Fantastic landscapes inhabited by courtyard and wild animals and mythical fishes allow to invent a thousand new stories in the bath time.



SPUGNA BAGNO Oceano Collection - Pesce Pagliaccio



Una soffice spugna colorata a forma di Pesce Pagliaccio per un divertente e rilassante bagnetto! Grazie agli inserti in cellulosa, la spugna risulterà delicata anche sulle pelli più sensibili. Con le spugne Oceano Collection a forma di pesciolini si potranno ricreare diverse ambientazioni e il momento del bagno-doccia si trasformerà in un'avventura acquatica!

Codice Prodotto:

1902P00 (soggetti assortiti / mixed items)

Composizione:

cellulosa e poliuretano
cellulose and polyurethane



A soft and colorful sponge, shaped like a Clown Fish, to turn bath time into a playful and relaxing moment! Thanks to the cellulose inserts, these sponges are delicate even on the most sensitive skin types. The Ocean Collection sponges, shaped like fishes, allow you to invent many different settings and to transform bath time into an incredible aquatic adventure!

SPUGNA BAGNO Oceano Collection - Pesce Arcobaleno



Una soffice spugna colorata a forma di Pesce Arcobaleno per un divertente e rilassante bagnetto! Grazie agli inserti in cellulosa, la spugna risulterà delicata anche sulle pelli più sensibili. Con le spugne Oceano Collection a forma di pesciolini si potranno ricreare diverse ambientazioni e il momento del bagno-doccia si trasformerà in un'avventura acquatica!

Codice Prodotto:

1902P00 (soggetti assortiti / mixed items)

Composizione:

cellulosa e poliuretano
cellulose and polyurethane



A soft and colorful sponge, shaped like a Rainbow Fish, to turn bath time into a playful and relaxing moment! Thanks to the cellulose inserts, these sponges are delicate even on the most sensitive skin types. The Ocean Collection sponges, shaped like fishes, allow you to invent many different settings and to transform bath time into an incredible aquatic adventure!

SPUGNA BAGNO Oceano Collection - Delfino



Una soffice spugna colorata a forma di Delfino per un divertente e rilassante bagnetto! Grazie agli inserti in cellulosa, la spugna risulterà delicata anche sulle pelli più sensibili. Con le spugne Oceano Collection si potranno ricreare diverse ambientazioni e il momento del bagno-doccia si trasformerà in un'avventura acquatica!

Codice Prodotto:

1902P00 (soggetti assortiti / mixed items)

Composizione:

cellulosa e poliuretano
cellulose and polyurethane



A soft and colorful sponge, shaped like a Dolphin, to turn bath time into a playful and relaxing moment! Thanks to the cellulose inserts, these sponges are delicate even on the most sensitive skin types. The Ocean Collection sponges, shaped like fishes, allow you to invent many different settings and to transform bath time into an incredible aquatic adventure!

SPUGNA BAGNO Oceano Collection - Squalo



Una soffice spugna colorata a forma di Squalo per un divertente e rilassante bagnetto! Grazie agli inserti in cellulosa, la spugna risulterà delicata anche sulle pelli più sensibili. Con le spugne Oceano Collection si potranno ricreare diverse ambientazioni e il momento del bagno-doccia si trasformerà in un'avventura acquatica!

Codice Prodotto:

1902P00 (soggetti assortiti / mixed items)

Composizione:

cellulosa e poliuretano

cellulose and polyurethane



A soft and colorful sponge, shaped like a Shark, to turn bath time into a playful and relaxing moment! Thanks to the cellulose inserts, these sponges are delicate even on the most sensitive skin types. The Ocean Collection sponges, shaped like fishes, allow you to invent many different settings and to transform bath time into an incredible aquatic adventure!

SPUGNA BAGNO Oceano Collection - Balena



Una soffice spugna colorata a forma di Balena per un divertente e rilassante bagnetto! Grazie alla cellulosa, la spugna risulterà delicata anche sulle pelli più sensibili. Con le spugne Oceano Collection si potranno ricreare diverse ambientazioni e il momento del bagno-doccia si trasformerà in un'avventura acquatica!

Codice Prodotto:

1902P00 (soggetti assortiti / mixed items)

Composizione:

cellulosa e poliuretano

cellulose and polyurethane



A soft and colorful sponge, shaped like a Whale, to turn bath time into a playful and relaxing moment! Thanks to the cellulose inserts, these sponges are delicate even on the most sensitive skin types. The Ocean Collection sponges, shaped like fishes, allow you to invent many different settings and to transform bath time into an incredible aquatic adventure!

Spugna extramorbida kids



Codice Prodotto:

0014P00

Composizione:

poliuretano

polyurethane



La spugna Kids extra-morbida è l'ideale per la pulizia della pelle delicata del neonato. Grazie al materiale speciale a cellula fine, la spugna deterge senza irritare. La super morbidezza e l'elevata assorbimento la rendono la spugna ideale per il bagno dei più piccoli.

This extra-soft sponge is perfect to clean the delicate skin of newborns. The special fine-grained cells that compose the sponge allow a gentle cleansing and prevent irritation. The high degree of softness and absorbency make this sponge especially suitable for young children bath time.

SPUGNA BAGNO Fattoria Collection - Oca

**Codice Prodotto:**

1903P00 (soggetti assortiti / mixed items)

Composizione:

poliuretano

polyurethane



Una soffice e delicata spugna colorata a forma di Oca per un divertente e rilassante bagnetto! Con le spugne Fattoria Collection a forma di animalletti si potranno ricreare diverse ambientazioni e il momento del bagno-doccia si trasformerà in un'avventura!

A soft and delicate sponge, shaped like a Goose, to turn bath time into a playful and relaxing moment! The animal-shaped sponges from the Farm Collection allow you to invent many different settings and to transform bath time into an incredible adventure!

SPUGNA BAGNO Fattoria Collection - Maialino

**Codice Prodotto:**

1903P00 (soggetti assortiti / mixed items)

Composizione:

poliuretano

polyurethane



Una soffice e delicata spugna colorata a forma di Maialino per un divertente e rilassante bagnetto! Con le spugne Fattoria Collection a forma di animalletti si potranno ricreare diverse ambientazioni e il momento del bagno-doccia si trasformerà in un'avventura!

A soft and delicate sponge, shaped like a Piglet, to turn bath time into a playful and relaxing moment! The animal-shaped sponges from the Farm Collection allow you to invent many different settings and to transform bath time into an incredible adventure!

SPUGNA BAGNO Fattoria Collection - Gallo

**Codice Prodotto:**

1903P00 (soggetti assortiti / mixed items)

Composizione:

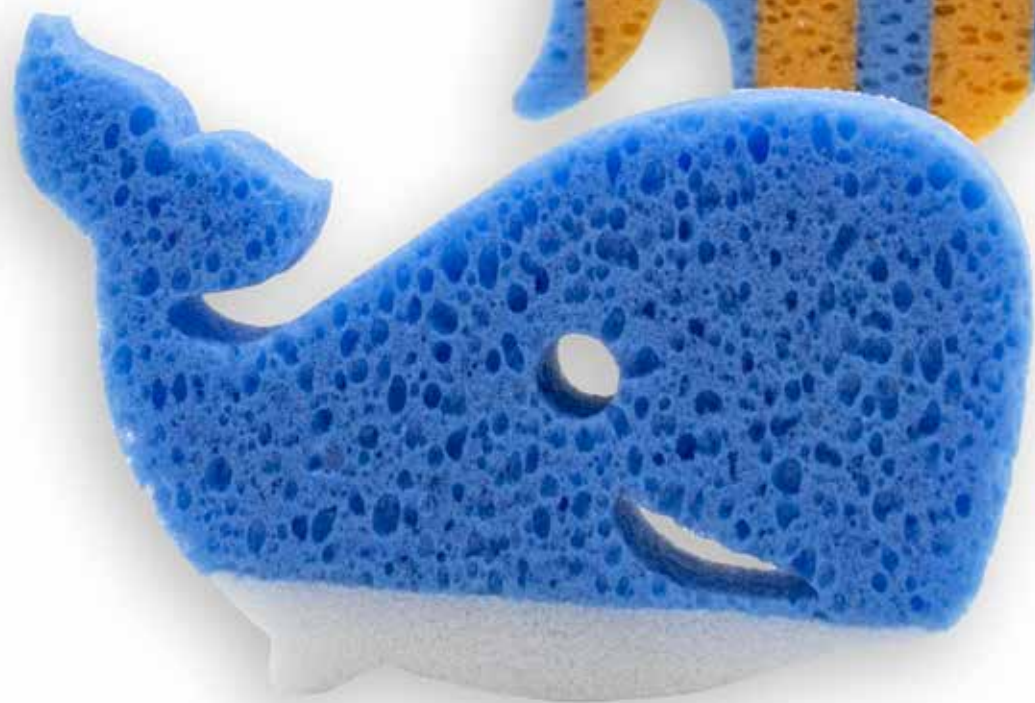
poliuretano

polyurethane



Una soffice e delicata spugna colorata a forma di Gallo per un divertente e rilassante bagnetto! Con le spugne Fattoria Collection a forma di animalletti si potranno ricreare diverse ambientazioni e il momento del bagno-doccia si trasformerà in un'avventura!

A soft and delicate sponge, shaped like a Cockerel, to turn bath time into a playful and relaxing moment! The animal-shaped sponges from the Farm Collection allow you to invent many different settings and to transform bath time into an incredible adventure!





PEPPA PIG

PEPPA PIG

Peppa, George e tutta la famiglia di maialini che ha fatto impazzire i bambini di tutto il mondo sbarca nel bagno di casa vostra, per infinite ore di gioco nella vasca da bagno o sotto la doccia. Perché - come i maialini - anche i bambini “amano saltare su e giù nelle pozzanghere di fango” e ora, con le spugne MartiniSPA, possono farlo tranquillamente, per tornare puliti e profumati come e più di prima!

Peppa and George have now landed in your very own bathroom, to turn bath time into a pleasant game, in the company of the most loved and renowned family of pigs of the world. Children – just like piglets – like to jump “up and down in muddy puddles” and now, thanks to MartiniSPA’s sponges, they can do it easily, staying as clean and good smelling as before, maybe even more!



SPUGNA BAGNO Peppa Pig - Peppa Pig



Codice Prodotto:

4251P00 (soggetti assortiti / mixed items)

Composizione:

poliuretano e microfibra

polyurethane and microfiber



Una soffice spugna rotonda per bagno e doccia in compagnia di Peppa Pig! La spugna con la simpatica maialina raffigurata mentre va in bicicletta deterge delicatamente la pelle dei bambini e trasforma il momento del bagnetto in un gioco!

A soft round sponge for a shower or a bath in the amusing company of Peppa Pig! The sponge portrays the funny piglet riding a bike, gently cleansing children's delicate skin and transforming bath time into a playful moment!

SPUGNA BAGNO Peppa Pig - George



Codice Prodotto:

4251P00 (soggetti assortiti / mixed items)

Composizione:

poliuretano e microfibra

polyurethane and microfiber



Una soffice spugna rotonda per bagno e doccia in compagnia del simpatico George! La spugna con il simpatico maialino raffigurato al mare deterge delicatamente la pelle dei bambini e trasforma il momento del bagnetto in un gioco!

A soft round sponge for a shower or a bath in the amusing company of George! The sponge portrays the funny piglet at the beach, gently cleansing children's delicate skin and transforming bath time into a playful moment!

SPUGNA BAGNO Peppa Pig - Pig Family



Codice Prodotto:

4251P00 (soggetti assortiti / mixed items)

Composizione:

poliuretano e microfibra
polyurethane and microfiber



Una soffice spugna rotonda per bagno e doccia in compagnia di Peppa Pig e della sua famiglia! La spugna con la simpatica maialina, raffigurata mentre gioca insieme alla sua famiglia, deterge delicatamente la pelle dei bambini e trasforma il momento del bagnetto in un gioco!

A soft round sponge for a shower or a bath in the amusing company of Peppa Pig and her family! The sponge portrays the funny piglet playing with her family, gently cleansing children's delicate skin and transforming bath time into a playful moment!

SPUGNA BAGNO Peppa Pig - Peppa Pig e George



Codice Prodotto:

4251P00 (soggetti assortiti / mixed items)

Composizione:

poliuretano e microfibra
polyurethane and microfiber



Una soffice spugna rotonda per bagno e doccia in compagnia di Peppa Pig e di suo fratello George, raffigurati mentre anche loro si fanno il bagno! La spugna con la simpatica maialina deterge delicatamente la pelle dei bambini e trasforma il momento del bagnetto in un gioco!

A soft round sponge for a shower or a bath in the amusing company of Peppa Pig and her brother George taking a bath, just like you! The sponge gently cleanses children's delicate skin and transforms bath time into a playful moment!



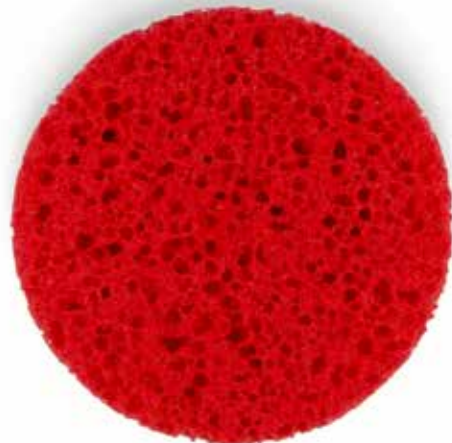
PJ MASKS

PJ MASKS

Al sorgere della luna, i tre amici cambiano identità e acquisiscono poteri speciali: Connor diventa GattoBoy, Amaya Gufetta e Greg Geco. Ogni bambino sogna di poter salvare la città insieme a loro!

PJ Masks è la collezione di spugne ideale per il bagnetto serale, prima di trasformarsi in supereroi che fanno fuori i cattivi! :)

When the moon rises, the identity of these three friends changes, and they gain special powers: Connor becomes Catboy, Amaya becomes Owlette and Greg turns into Gekko. Every child dreams to help them saving the city! The set of sponges inspired by PJ Masks is perfect for the evening bath, before turning into superheroes and go defeat some evil enemy!



SPUGNA BAGNO PJ Masks - Connor / Catboy



Codice Prodotto:

4250P00 (soggetti assortiti / mixed items)

Composizione:

poliuretano e microfibra

polyurethane and microfiber



Una soffice spugna rotonda per bagno e doccia in compagnia di Connor/GattoBoy! La spugna PJ Masks - Super pigiamini deterge delicatamente la pelle dei bambini e, grazie alle divertenti immagini, trasforma il momento del bagnetto in un'avventura da supereroi!

A soft round sponge for a shower or a bath in the company of Connor/Catboy! The Pj Masks sponges are perfectly suitable for children's delicate skin; thanks to the funny pictures, bath time will turn into a superhero adventure!

SPUGNA BAGNO PJ Masks - Amaya / Owlette



Codice Prodotto:

4250P00 (soggetti assortiti / mixed items)

Composizione:

poliuretano e microfibra

polyurethane and microfiber



Una soffice spugna rotonda per bagno e doccia in compagnia di Amaya/Gufetta! La spugna PJ Masks - Super pigiamini deterge delicatamente la pelle dei bambini e, grazie alle divertenti immagini, trasforma il momento del bagnetto in un'avventura da supereroi!

A soft round sponge for a shower or a bath in the company of Amaya/Owlette! The Pj Masks sponges are perfectly suitable for children's delicate skin; thanks to the funny pictures, bath time will turn into a superhero adventure!

SPUGNA BAGNO PJ Masks - Greg / Gekko



Codice Prodotto:

4250P00 (soggetti assortiti / mixed items)

Composizione:

poliuretano e microfibra

polyurethane and microfiber



Una soffice spugna rotonda per bagno e doccia in compagnia di Greg/Geco! La spugna PJ Masks - Super pigiamini deterge delicatamente la pelle dei bambini e, grazie alle divertenti immagini, trasforma il momento del bagnetto in un'avventura da supereroi!

A soft round sponge for a shower or a bath in the company of Greg/Gekko! The Pj Masks sponges are perfectly suitable for children's delicate skin; thanks to the funny pictures, bath time will turn into a superhero adventure!

SPUGNA BAGNO PJ Masks - The Team



Codice Prodotto:

4250P00 (soggetti assortiti / mixed items)

Composizione:

poliuretano e microfibra

polyurethane and microfiber



Una soffice spugna rotonda per bagno e doccia in compagnia dei nostri eroi Super pigiamini! La spugna PJ Masks deterge delicatamente la pelle dei bambini e, grazie alle divertenti immagini, trasforma il momento del bagnetto in un'avventura da supereroi!

A soft round sponge for a shower or a bath in the company of our favorite team of superheroes! The Pj Masks sponges are perfectly suitable for children's delicate skin; thanks to the funny pictures, bath time will turn into a superhero adventure!

martini

CATALOGUES

I nostri prodotti martini non finiscono qui!
Scopri nel catalogo Forward tutti i nostri prodotti di alto livello,
pensati per portare la SPA a casa tua.

*Our products aren't over!
Discover in the Forward catalogue all our high end products,
designed to bring a SPA at your place.*

F O R W A R D



martini 

martini

HISTORY

Nel 1969 Ugo Martini crea la Martini Poliresine.
È così che inizia la storia di MartiniSPA, una storia in continua
evoluzione, segnata da successi ispirati dalla creatività e
dall'innovazione tecnologica.

Nel 2019 celebriamo il nostro cinquantésimo anniversario, e
festeggiamo potendo dire con orgoglio, di essere diventati il
punto di riferimento nella produzione di accessori di qualità Made
in Italy, per la ricerca di una completa esperienza di benessere.

*In 1969, in Coenzo di Sorbolo (Parma), Ugo Martini created
Martini Poliresine. This is how the history of MartiniSPA begins,
a constantly evolving history marked by successes inspired by
creativity and technological innovation.*

*In 2019 we celebrate our 50th anniversary, by proudly saying
that we have become the reference point in the production of
Made in Italy quality accessories for the search for a complete
experience of wellbeing.*



martinisa

MANIFESTO

Ci siamo chiesti: quali valori emergono dal nostro modo di fare?

E quali sono i valori che ci rendono unici e inconfondibili?

Ne abbiamo riconosciuti 10.

Proprio come una corrente artistica, abbiamo creato un

Manifesto, per esporli.

Signore e signori, eccoli qui!

We asked ourselves, which values do emerge from our behavior?

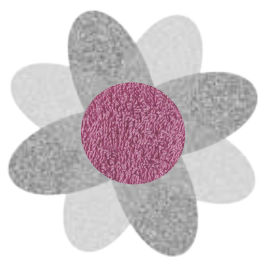
And which are the values that make us unique and unmistakable?

We recognized 10 values.

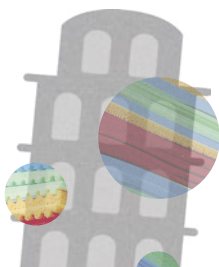
And, just like an artistic movement, we created

a Manifesto, to present them.

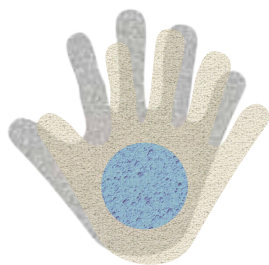
Ladies and Gentlemen, here they are!



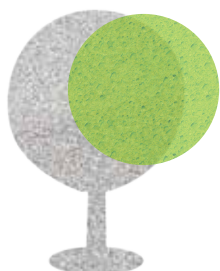
Bellezza
Beauty



Made in Italy
Made in Italy



Cura
Care



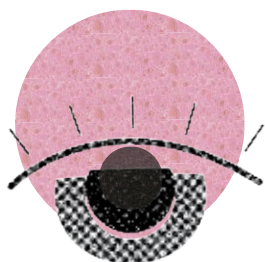
Ambiente
Environment



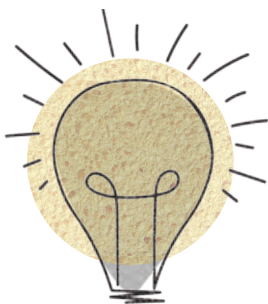
Innovazione
Innovation



Gioco
Fun



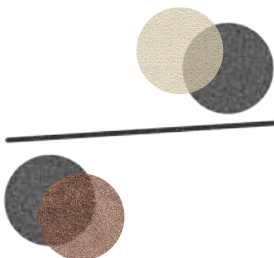
Curiosità
Curiosity



Creatività
Creativity



Appartenenza
Membership



Equilibrio
Balance

martinispa

S O C I A L H O U S E

Entra in contatto con noi, ti aspettiamo!

Keep in touch with us, we're looking forward to welcome you!



@martini_spa



@martinisp.official



Martini SpA



info@martinispacom



www.martinispacom

REV:05/19

Questo catalogo è stampato su carta ecologica certificata FSC, realizzata con sottoprodotti di lavorazioni agro-industriali che sostituiscono fino al 15% della cellulosa proveniente da albero. / *This catalogue is printed on FSC certified ecological paper, made by replacing up to 15% of virgin tree pulp with the process residues of organic products.*

Print
Tipocrom - Parma

FAVINI



EKOenergia



Artistic Direction

00:am

Storytelling

Elisa Barbieri

Graphic Design

Francesco Cibati

Photo

Archivio MartiniSPA

Alessandro Molinari

Filippo Cavalli

Disclaimer

L'azienda è a disposizione degli eventuali
aventi diritto per le fonti non individuate.

*The publisher will be at complete
disposal to whom might be related to the
unidentified sources printed in this book.*

martinispa

www.martinispa.com

info@martinispa.com

Strada nuova, 22 - 43058 Coenzo di Sorbolo - PR - Italia

Tel. +39 0521 669111 | Fax. +39 0521 669169/149